

<b>Comunitat Autònoma / Departament / Estat</b>	COMUNITAT VALENCIANA
<b>Municipi</b>	ALACANT
<b>Edifici</b>	Cocatedral de Sant Nicolau
<b>Direcció</b>	
<b>Localització</b>	Sala de campanes
<b>Nom</b>	<b>Petra i Paula (6)</b>
<b>Mesures (cm)</b>	Diàmetre (en cm) 93   Vora 9   Altura del bronze 76   Pes aproximat (en quilos)466 kg
<b>Fonedor</b>	ROSES Y FERRI, VICENTE
<b>Any fosa</b>	1826
<b>Descripció</b>	<p>La campana duu diverses inscripcions en llatí, de gran interès. En el terç diu "SUB TUTELA S.S. APOSTOLORUM PETRI ET PAULI SACRA ANNO MDCCC" que segurament haurien d'haver escrit SUB TUTELA SANCTAE APOSTOLORUM PETRI ET PAULI SACRA ANNO MDCCCXXVI i que es pot traduir com DEDICADA A LA PROTECCIÓ DELS SANTS APÒSTOLS PERE I PAU L'ANY 1826.</p> <p>En el medi exterior està l'habitual creu dels ROSES, amb el pal central que arriba fins la base del pedestal (o calvari) i en la part interior està la famosa frase de les virtuts de les campanes, reduïda: "LAUDO DEUM / CONVOCO CL / ERUM DEFUNC / TOS PLORO # / NIMBUMQUE / FUGO ##### "</p> <p>La versió completa és "SEX IN CAMPANA DICUNTUR COMMODA SANCTA: LAUDO DEUM VERUM, VOCO POPULUM, CONGREGO CLERUM, SATAN FUGO, DEFUNCTOS PLORO, FESTA DECORO" Aquests versos són prou comuns en els bronzes, i es diu que procedixen d'unes Glosses del Corpus Juris Civilis. Usualment no es transcriuen les primeres paraules que es poden interpretar com ES DIUEN SIS (EXPRESSIONS) SANTES I ADEQUADES EN LES CAMPANES. A continuació figuren eixes sis expressions, que no sempre coincidixen, ni tan sols en el número, d'unes campanes a altres: LLOE EL DÉU VERDADER, CRIDE AL POBLE, REUNISC ELS CLERGUES, FAIG FUGIR A SATAN, PLORE ELS DIFUNTS, ADORNE LES FESTES.</p> <p>Tot i que el fonedor no figura en la campana, és de les mateixes característiques i decoracions que la campana (7), signada per Vicente ROSES Y FERRI.</p>
<b>Fotos</b>	20
<b>Tocs</b>	Forma part dels tocs festius i de difunts.
<b>Conservació, manteniment</b>	Batall amb cable de seguretat. Electromall pica un poc baix.
<b>Protecció</b>	Protecció genèrica per trobar-se en un BIC declarat. No obstant hauria d'incoar-se expedient d'inclusió de la campana en l'Inventari General de Béns Mobles, a causa del seu interès.
<b>Propostes</b>	
<b>Autors de la documentació</b>	ÁLVARO MUÑOZ, Mari Carmen; LLOP i BAYO, Francesc
<b>Data</b>	02-05-2009

Fitxa completa de la campana: [Petra i Paula \(6\) Cocatedral de Sant Nicolau - ALACANT](#)

